



Fai 'e 'Eletā L. Tom Perry

'O e Kōlomu 'o e Kau 'Aposetolo 'e Toko Hongofulu Mā Uá

Ko Hono Ako'i 'e he Ngaahi Fa'eé 'a e Fānaú 'i 'Api

*'Oku ou tui ko e palani fakalangí ia ke tō e fakamamafa i
be fatongia fakaefaeé ki hono leibilehi'i hake mo ako'i e to'u
tangata hoko mai.*

Ne u ma'u ha faingamālie kumuí ni mai ke ma 'a'ahi mo 'Eletā Holositolomu ki ha ngaahi kolo 'e nima 'i he 'ēlia lotoloto 'o e 'Tunaiteti Siteití. Na'a ma fakahoko 'i he kolo takitaha ne ma 'a'ahi ki aí ha fakataha mo e kau faifekau taimi kakató, pea hoko atu ki ha fakataha mo e kau taki fakasiteiki mo fakauōti 'o fekau'aki mo e ngāue fakafaifekaú. Na'e teuteu 'e he kau Fine'ofa 'o e siteikí ha kī'i kai efi-afi ma'ama'a he vaha'a 'o e ongo fakataha ke faka faingamālie'i kimaua ke ma fe'iloaki mo e kau palesiteni fakasiteikí. I he'ema a'u ki Milauōkē 'i Uisikonisiní, ne kole 'e ha ongo fāmili kei talavou ki he Fine'ofá ke tukuange ke nau teuteu'i e houa kai efiāfí. Na'e ngāue e ongo husepānití 'i he peitó. Ne tokanga'i 'e he ongo fa'eé 'a hono fokotu'utu'u 'o e tēpilé mo hono tufaki 'o e me'akai. Ne teuteu'i 'e ha kī'i fānau iiki 'e toko tolu 'a e tēpilé mo tufaki e me'akai 'i he fakahinohino 'a e ongo fa'eé. Ko ha faingamālie 'eni ki he ongo fa'eé ke ako'i 'ena fānaú. Na'e ongo makehe 'a e mamata atu ki he fānaú 'oku nau muimui ki he fakahinohino kotoa

pē na'e 'orange he'enau fa'eé. Na'a nau fakahoko kotoa mo kakato e ngāue ne vahe angé.

Ne hanga 'e he me'a ne u a'usiá 'o fakalanga 'eku manatu ki he ako na'e fai mai 'e he'eku fa'eé. Hangē ko e palō-fita ko Nifái, pea hangē foki ko e tokolahi 'o kimoutolu, na'e fā'ele'i au 'i ha ongomātu'a lelei (vakai, 1 Nifái 1:1).



Sao Paulo, Palāsila

Ne vahevahe mai 'e ha taha 'o hoku ngaahi 'ilamutú ha fanga kī'i pepa 'e fā ne tohi 'e he'eku fa'eé 'i he'eene teuteu ke ako'i 'ene kalasi 'i he Fine'ofá. 'Oku ou sio loto ki he fanga kī'i pepa ko 'ení—pea 'i ai mo e fanga kī'i pepa kehe ne te'eki ke u vaka'i—'oku nau fakafofonga'i e ngaahi houa lahi fau ne teuteu ai 'eku fa'eé.

Ko 'eku fa'eé ko ha faiako ma'ongo-'onga ia na'e faivelenga mo fakamāto-ato 'i he'eene teuteu lēsoní. 'Oku 'i ai 'eku ngaahi manatu makehe ki he ngaahi 'aho kimu'a he'eene fai-lēsoní. E fonu e tēpile 'i loki kaí he ngaahi nā-nau ma'u'anga tokoní mo e ngaahi me'a na'a ne tohi ke teuteu ki he'eene lēsoní. Ne fu'u lahi e nānau na'a ne teuteú pea 'oku ou tui ko e konga sī'i pē na'a ne faka'aonga'i 'i he kalasí, ka 'oku ou 'ilo fakapapau na'e 'ikai ke mau-mau ha me'a 'e taha na'a ne teuteu'i. 'Oku ou fakapapau'i fēfē 'eni? I he'eku huke e ngaahi peesi 'o 'ene kī'i pepá ne hangē 'oku toe ongoná mai e le'o 'eku fa'eé 'i he'eene ako'i aú. Hangē ko 'eku laú, ne tōtu'a 'a e ngaahi me'a ne hiki 'i he'eene fanga kī'i pepá 'i he kaveinga takitaha, ke vahevahe 'i ha kalasi 'e taha, ka ko e ngaahi me'a na'e 'ikai ke ne faka'aonga'i 'i he'eene kalasí na'a ne ako'i 'aki ia 'ene fānaú.

'Oku ou tui 'oku sai pē ke u pehē lolotonga e hoko 'eku fa'eé ko e faiako tu'ukimu'a ki he hou'eiki fafine 'o e Fine'ofá, ko e tumutumu 'o 'ene faiakō na'e fakahoko ia ki he'eene fānaú 'i 'api. 'Io, 'oku makatu'unga 'eni 'i he taimi lahi na'a ne ma'u ke ako'i ai 'ene fānaú 'o fakafehoanaki atu ki hono ako'i 'o e kau fafine 'i he Fine'ofá, ka 'oku ou sai 'ia foki he fakakaukau na'a ne teuteu'i fakamātoato, 'uluakí, ke ne hoko ko e fa'ifa'itaki'anga ki he'eene fānaú 'i he ngāue faivelenga 'i he Siasi, pea, uá, koe-'uhí na'a ne fakatokanga'i ko e me'a na'a ne ako mei hono teuteu 'ene lēsoní 'e toutou faka'aonga'i ia ki ha taumu'a mā'olunga ange—ke ako'i 'aki hono ngaahi fohá mo e ngaahi 'ofefiné.

Tuku mu'a ke u toe fakamanatu mo vahevahe atu 'i ha kī'i momeniti sī'i ha ni'ihi 'o e ngaahi lēsoni ne u ako mei he'eku fa'eé 'o fekau'aki mo hono ako'i 'o e ongoongolelé 'i 'apí. Na'e mahino ki he'eku fa'eé 'a e mahu'inga ke ako'i

'ene fānaú 'o fekau'aki mo e ngaahi tu'unga mo'uí, ngaahi tu'unga 'ulungā-anga mahu'ingá pea mo e tokāteliné lolotonga 'enau kei ikí. Neongo na'a ne fakamālō ki he nīhi kehe ne nau ako'i 'ene fānaú 'i 'apiako mo e ngaahi houalotú, ka na'a ne 'ilo ko hono ako'i 'o e fānaú 'oku fakafalala ia 'i he mātu'a, pea ko e taupotu tahá, kuo pau ke fakapapau'i 'e he mātu'a 'oku ako'i 'enau fānaú 'i he ngaahi me'a 'oku finangalo e Tamai Hēvaní ke nau akó. Ne fakafehu'i au mo hoku ngaahi tokouá 'e he'emaufa'eé hili ha'amau ako mavahe mei 'api, ke fakapapau'i ko e ngaahi lēsoni totolu na'e fanongo ki ai homau tēlingá mo fakafōtunga 'aki 'emau ngaahi fakakaukau.

Ne u fa'a fakakaukau he ngaahi 'aho 'e nīhi he'eku lele mei he akó ki 'apí kuo 'osi 'eku akó ki he 'aho ko iá, ka na'e mole vave e fo'i fakakaukau ko 'ení 'i he'eku sio ki he'eku fa'eé 'oku tu'u he matapaá 'o tatali mai kiate aú. I he'emaufei kei ikí ne mau takitāhu pē e tesí 'i peito 'a ia ne hoko atu ai 'ene ako'i kimautolu 'i he'ene fakahoko hono ngaahi fatongia faka'apí mo teuteu'i e me'atokoní. Ko ha faiako fakanatula ia pea na'e lahi e me'a na'a ne fie ma'u meiate kimautolú, 'o lahi ange ia 'i he'emaufei kau faiako 'i 'apiakó mo e lotú.

Na'e kau fakatou'osi e ngaahi lēsoni fakatu'asinó mo e fakalaumālié 'i he ngaahi me'a ne ako'i 'e he'eku fa'eé. Na'a ne fakapapau'i ne 'ikai ke tōmui ha ngāue fakaako 'a ha taha 'iate kimautolu, 'a ia na'a ne fa'a tānaki mai mo ha ngāue lahi ange. Na'a ne fa'a aka foki mo kimautolu 'ene lēsoni Fine'ofá. Ne mau ma'u foki mo ha ngaahi fakamatata lōloa 'i he'ene fanga kī' pepá, kae 'ikai ko e fakamatata nounou 'oku fakafe'unga ki ha kalasi pē 'e tahá.

Ko e konga 'emau aka 'i 'apí na'e kau ai hono aka ma'uloto 'o e folofolá, Ngaahi Tefito 'o e Tuí, ngaahi lea 'a e kau palōfítá, kau tangata kikite, mo e kau tangata ma'u fakahaá. Na'e tui 'eku fa'eé 'e hōloa ha 'atamai 'o ha taha 'o kapau 'e 'ikai fakamālohisino'i ma'u pē. Na'a ne ako'i kimautolu 'i he'emaufufulu e 'ū peletí, heu e patá, mo e tokoni 'i ha ngaahi founiga kehé. Na'e 'ikai ke ne loto ke tuku ha fakakaukau ta'e'aonga ke hū ki he 'atamai 'o 'ene

fānaú neongo 'oku nau lolotonga femo'uekina 'i ha ngaahi ngāue fakatu'asinó.

'Oku 'ikai ke u ngāue 'aki 'eku fa'eé ke hoko ko ha fa'ifa'itaki'anga ki he ngaahi mātu'a 'o e māmaní 'i he 'ahó ni. 'Oku kehekehe 'a e kuongá he taimí ni, ka neongo e liliu e ngaahi kuongá, kuo pau ke 'oua na'a ta'e-fakamahu'inga'i 'a e ngaahi akonaki 'a e mātu'a. 'Oku fehokotaki e ngaahi 'ekitivití mo e ngaahi tu'unga 'ulungā-anga mahu'inga 'o e ngaahi to'u tangatá, ka ko e 'elito 'o e ngaahi 'ekitivití ko 'ení ko hono ako'i 'e he ngaahi mātu'a 'a e fānaú 'i 'api. 'Oku tautaufito 'ene mo'oni 'i he taimi 'oku tau aka'i ai 'a e ngaahi tu'unga 'ulungā-anga mahu'ingá, ngaahi 'ulungā-anga lelei mo totonú, pea mo e tuí.

'Oku tupulaki 'a e mahu'inga 'o e aka'i 'i 'apí he 'ahó ni, 'a ia 'oku mafola lahi ai 'a e tohoaki 'a e filí, pea 'okú ne 'ohofi, feinga ke keina mo faka'auha 'a e makatu'unga tefito hotau sosaietí 'a ia ko e fāmilí. 'Oku totonu ke fakapapau'i 'e he mātu'a ko e faiako 'i 'apí ko e fatongia mahu'inga mo toputapu tahá ia. Neongo 'oku tokoni ki he mātu'a e ngaahi aka'anga hangē ko e lotú mo e 'apiakó ke "akonaki'i 'a e tamasi'i 'i he hala 'oku totonu ke ne 'alu aí" (Lea Fakatātā 22:6), ka ko hono aofangatukú ko e fatongia ia ko 'ení 'oku hilifaki ia ki he mātu'a. Fakatatau ki he palani lahi 'o e fiefiá, ko e fatongia 'o e mātu'a ke tokanga'i mo fakatupulaki e fānaú 'a e Tamai Hēvaní. Ko hotau ngaahi fāmilí ko e konga mahu'inga ia ke fakakakato ai 'Ene ngāué mo Hono nāunaú—"ke fakahoko 'a e mo'ui ta'e-fa'a-mate mo e mo'ui ta'engata 'a e tangatá" (Mōse)

1:39). 'I he tu'unga ta'engata 'o e 'Otuá, kuo fili ai e mātu'a ko e mēmipa tefito ia 'i he mo'ui 'a 'enau fānaú. Me'amālie 'oku 'i ai ha nīhi kuo nau mateuteu ke fai ia 'o ka 'ikai lava 'e he mātu'a. Kaekehe kuo fekau'i 'a e mātu'a 'e he 'Otuá ke ohi hake 'enau fānaú 'i he māmá mo e mo'oni (vakai, T&F 93:40).

Kuo pau ke 'omi 'e he mātu'a 'a e māmá mo e mo'oni ki honau ngaahi 'apí 'i he lotu fakafāmili 'e taha, houa aka folofola 'e taha, eftiai fakafāmili 'e taha, laukonga le'o lahi 'e taha, fo'i hiva 'e taha, mo e houa kai fakafāmili 'e taha 'i he taimi 'e taha. 'Oku nau 'ilo'i ko e tākiekina 'o e angatonú, konisēnisí, tō'onga mo'ui 'akí, mo hono tokanga'i faka'aho 'o e fānaú ko e taha ia 'o e ngaahi ivi mālohi mo tu'uloa ki he lelei 'a e māmaní. Ko e mo'ui lelei 'a ha sō-saieti, ko e fiefia 'a hono kakaí, ko 'enau tu'umālié mo 'enau melinó, 'oku makatu'unga kotoa ia 'i hono aka'i 'o e fānaú 'i 'apí.

Ne akonaki 'a 'Ēletā Siosefa Filitingi Sāmita 'o pehē: "Ko e fatongia ia 'o e mātu'a ke aka'i 'enau fānaú ki he ngaahi tefito'i mo'oni faifakamo'ui 'o e ongoongolelei 'o Sisū Kalaisí, koe'uhí ke nau 'ilo'i 'a e 'uhinga 'oku totonu ai ke nau papitaisó pea ke ongo mo'oni ki honau lotó ha holi ke hokohoko atu hono tauhi e ngaahi fekau 'a e 'Otuá hili honau papitaisó, koe'uhí ke nau toe foki mai ki Hono 'aó. Si'i kāinga 'ofeina, 'oku mou fie ma'u nai homou ngaahi fāmilí mo ho'omou fānaú; 'oku mou loto nai ke mou sila ki ho'omou ngaahi tamaí mo ho'omou ngaahi fa'eé kuo mama'o atu? . . . Kapau ko ia, kuo pau ke mou kamata hono aka'i 'i he



ve'e-mohenga pēpeé. Kuo pau ke ke faiako 'i he fa'ifa'itaki'anga mo e akonaki" (i he Conference Report, Oct. 1948, 153).

'Oku hanga 'e he fa'ifa'itaki'anga 'eku fa'eé 'i he'ene hoko ko ha faiako 'i 'apí, 'o fakatupu ha fakakaukau fakalükufua 'e taha 'o fekau'aki mo e faiakó. 'Oku fakamoleki 'e he kau taki 'o e Siasí ha taimi lahi ke fakakaukau'i pe 'e anga fēfē hono fakalakalaka e faiakó 'i he Siasí. Ko e hā 'oku tau fakamoleki ai hotau taimí mo hotau iví 'i he me'a ni?

Koe'uhí he 'oku tau tui ki he ivi kafakafa 'o e akoí ke ne fakalahi e tui 'a e fakafo'ituituí mo fakamālohaia e ngaahi fāmilí. 'Oku ou tui ko e taha 'o e ngaahi me'a 'aonga taha te tau lava ke fai ke fakalakalaka ai e faiakó 'i he Siasí ko hono fakalakalaka 'a e faiakó 'i hotau ngaahi 'apí. 'Oku teuteu'i kitautolu 'e he'etau faiako 'i 'apí ke lelei ange 'etau faiako 'i he lotú, pea tokoni 'etau faiako 'i he lotú ke lelei ange ai 'etau faiako 'i 'apí. 'Oku 'i ai ha ngaahi tēpile 'i he Siasí 'oku fonu he ngaahi nāunau ma'u'anga tokoni mo e ngaahi pepa kuo tohi ai e ngaahi fakakaukau ki he ngaahi lēsoni ke akoí. 'Oku 'ikai ke 'i ai ha me'a ko e hulutu'a 'a e teuteú ke akoí 'aki e ongoongolelei 'o Sisū Kalaisí, 'i he ngaahi 'ilo fakaongoongolelei, 'o tatau ai pē pe 'e faka'aonga'i he lolotonga 'a e kalasí pe 'ikai, he 'e kei lava ma'u pē 'o faka'aonga'i kinautolu ia 'i 'api.

'Oku pehē 'e he fakamatatala fakalaumālie, "Ko e Fāmilí: Ko ha Fanonganongo ki Māmani":

"'Oku 'i ai ha fatongia toputapu 'o e husepānití mo e uaifi ke na fe'ofa'aki mo fetauhi'aki pea ki he'ena fānaú foki. 'He ko e fānaú ko e toft'a mei [he 'Eikí]" (Saame 127:3). 'Oku ma'u 'e he mātu'a ha fatongia toputapu ke ohi hake 'enau fānaú 'i he 'ofa mo e mā'oni-'oni, mo tokonaki ma'a 'enau ngaahi fie ma'u fakatu'asino mo fakalaumālié, pea hinoi'i kinautolu ke nau fe'ofo'ofani mo fetauhi'aki, mo tauhi 'a e ngaahi fekau 'a e 'Otuá pea hoko ko ha kau tangata'i-fonua tauhi lao 'i ha feitu'u pē 'oku nau nofo aí. . . .

"... Tu'unga 'i ha palani fakalangi, 'oku 'a e ngaahi tamaí ai ke nau pule'i honau fāmilí he 'ofa mo e mā'oni'oni pea ko honau fatongia ke tokonaki 'a



e ngaahi fie ma'u 'o e mo'uí pea mo ha malu'i ma'a honau ngaahi fāmilí. Ko e tefito'i fatongia 'o e ngaahi fa'eé ke lehilehi'i hake 'a 'enau fānaú. 'I he ngaahi fatongia toputapu ni, 'oku ha'sia ai 'a e ngaahi tamaí mo e ngaahi fa'eé ke nau fetokoni'aki ko ha kau-ngā-ngāue tu'unga tatau" (*Liabona*, 'Okatopa 2004, 49).

I he "Ko e Fāmilí: Ko ha Fanonganongo ki Māmani," ko e ngaahi tefito'i mo'oni ko ia kuó u akoí 'o fekau'aki mo e faiako 'i 'apí, 'oku 'aonga ia ki he ongo mātu'a fakatou'osi, ka 'oku tautaufefito 'ene mahu'ingá ki he fatongia 'o e fa'eé. 'Oku lahi e mama'o 'a e ngaahi tamaí he 'ahó mei 'api ki he'ena ngāue ma'u'anga mo'uí. Ko e taha ia 'o ha ngaahi 'uhinga lahi 'oku tō mamafa ai e fatongia 'o e akoí 'o e ki'i tamasi'i 'i 'api ki he ngaahi fa'eé. Neongo 'oku kehekehe 'a e ngaahi tūkungá pea ko hono mo'oni 'oku 'ikai fa'a malava, ka 'oku ou tui ko e palani fakalangí ia 'i he fatongia fakaefa'eé ke tō e fakamatatala fakalaumālié ki hono ohi hake mo akoí e to'u tangata hoko maí. 'Oku tau vakai ki he ngaahi 'ahi'ahi 'o e 'aho ni mei he ngaahi ivi fakatauele mo

faka'auha 'oku fakataumu'a ke tohoaki'i pe a takihala'i 'aki e fānau 'a e 'Otuá. 'Oku tau vakai ki he fānau tokolahí 'oku nau masivesiva he ngaahi 'ilo loloto mo fakalaumālie ke tu'u ma'u 'i he tu'i 'i he taimi 'oku vilo takai mai ai kiate kinautolu e ngaahi matangi 'o e ta'etui pea mo e siva 'o e 'amanakí. 'Oku tokolahí ha fānau 'a 'etau Tamai Hēvaní kuo ikuna'i kinautolu 'e he ngaahi holi 'o e māmaní. Ko hono 'ohofi ko ia 'e he koví 'etau fānaú, 'oku toe olo poto mo ta'eufi ia 'o 'ikai tatau mo ha toe taimi ki mu'a. 'Oku hanga 'e hono akoí 'o e ongoongolelei 'i 'apí 'o tānaki mai ha toe me'a malu'i 'e taha ke ne malu'i 'etau fānaú mei he ngaahi tohoaki 'a e māmaní.

'Ofa ke tāpuaki'i kimoutolu ngaahi fa'e mo e ngaahi tamai fakaofo 'i Saioné. Kuó Ne tuku mai ke tau tokanga'i 'Ene fānau ta'engatá. I he'etau hoko ko e mātu'a 'oku tau kaungā-ngāue tu'unga tatau 'o kau ai mo e 'Otuá 'i hono 'omi 'Ene ngāué mo Hono nāunau ki He'ene fānaú. Ko hotau fatongia toputapu ia ke fai hotau lelei tahá. 'Oku ou fakamo'oni ki he me'a ni, 'i he huafa 'o Sisū Kalaisí, 'Emeni. ■